

# 簡明綜合資產負債表

於2003年6月30日

		30.6.2003 (未經審核) 人民幣千元	31.12.2002 (經審核) 人民幣千元
<b>資產</b>			
<b>非流動資產</b>			
物業、機器及設備	8	3,891,829	3,957,380
無形資產		135,166	126,713
付購買物業、機器及設備之訂金		45,215	45,215
		<u>4,072,210</u>	<u>4,129,308</u>
<b>流動資產</b>			
存貨		1,608,257	1,479,409
應收賬款、按金及預付款項	9	407,907	506,940
應收票據	10	415,786	381,988
銀行結餘、存款及現金		2,260,850	2,268,700
		<u>4,692,800</u>	<u>4,637,037</u>
<b>總資產</b>		<u><u>8,765,010</u></u>	<u><u>8,766,345</u></u>

		30.6.2003 (未經審核) 人民幣千元	31.12.2002 (經審核) 人民幣千元
<b>股東權益及總負債</b>			
<b>資本及儲備</b>			
股本	11	2,482,268	2,482,268
儲備		<u>4,217,453</u>	<u>4,273,232</u>
		<u>6,699,721</u>	<u>6,755,500</u>
<b>少數股東權益</b>		<u>173,361</u>	<u>172,819</u>
<b>流動負債</b>			
應付賬款及其他應付賬款	12	1,059,271	936,782
應付稅項		7,657	16,244
銀行借款	13	<u>825,000</u>	<u>885,000</u>
		<u>1,891,928</u>	<u>1,838,026</u>
		<u><u>8,765,010</u></u>	<u><u>8,766,345</u></u>